

## Umowa .GK.2021

W dniu ..... 2021 roku w Nowym Dworze Mazowieckim pomiędzy:

**Miastem Nowy Dwór Mazowiecki,  
ul. Zakroczymska 30, 05-100 Nowy Dwór Mazowiecki  
Regon: 013270347  
NIP: 531-10-00-938  
zwanym dalej Odbiorcą  
którego reprezentuje  
Zastępca Burmistrza Miasta Nowy Dwór Mazowiecki – Pan Janusz Mikuszewski  
na podstawie upoważnienia Burmistrza Miasta Jacka Kowalskiego nr 4/2021  
z dnia 12.01.2021r.,  
przy kontrasygnacie Skarbnika Anny Palczowskiej**

a firmą:

reprezentowaną przez:

zwanym w dalszym ciągu umowy "Wykonawcą" z drugiej strony,

poza ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2019r. poz. 2019 z późn. zm.), na podstawie art. 2 ust 1 pkt 1) tej ustawy oraz zgodnie z Regulaminem udzielania zamówień o wartości nieprzekraczającej kwoty 130 000 złotych netto ustalonym Zarządzeniem Nr 3/2021 Burmistrza Miasta Nowy Dwór Mazowiecki z dnia 04 stycznia 2021r., została zawarta umowa na realizację zadania pn.: „Wykonanie pomiarów natężenia ruchu drogowego na przejazdach kolejowo-drogowych, wykonanie pomiaru widoczności oraz sporządzenie metryki przejazdów kolejowo-drogowych” o następującej treści:

### § 1

1. Zamawiający zleca, a Wykonawca przyjmuje do realizacji, wykonanie zadania pn.: „Wykonanie pomiarów natężenia ruchu drogowego na przejazdach kolejowo-drogowych, wykonanie pomiaru widoczności oraz sporządzenie metryki przejazdów kolejowo-drogowych” zwanego dalej pracami.
2. W ramach realizacji prac Wykonawca jest zobowiązany wykonać prace określone w opisie przedmiotu zamówienia stanowiącym załącznik nr 3 do przedmiotowej umowy, w szczególności do wykonania:
  - a) pomiaru natężenia ruchu drogowego na przejazdach kolejowo-drogowych;
  - b) pomiaru widoczności;
  - c) metryk przejazdów kolejowo-drogowych.dla przejazdów:
  - 1) ul. Nałęczka – km 41+258 strona lewa i strona prawa
  - 2) ul. Mieszka I – km 43+622 strona lewa i strona prawa
  - 3) ul. Mieszka I – km 44+984 strona lewa – droga znajduje się po za gminą Nowy Dwór Mazowiecki i strona prawa
3. Wykonawca oświadcza, że zakres prac jest bezsporny i że ustalił ten zakres na podstawie informacji i dokumentów przekazanych przez Zamawiającego, własnej weryfikacji zakresu rzeczowego oraz wizji lokalnej.
4. Wykonawca zobowiązuje się zrealizować prace, o których mowa w ust. 2 zgodnie z umową, obowiązującymi przepisami, w szczególności z rozporządzeniem Ministra Infrastruktury i Rozwoju z dnia 20 października 2015 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać skrzyżowania linii kolejowych oraz bocznic kolejowych z drogami i ich usytuowanie (t. j. Dz. U. z 2015 r. poz. 1744 z późn. zm.) oraz opisem przedmiotu zamówienia stanowiącą podstawę złożenia oferty i załącznik do niniejszej umowy.

5. Do obowiązków Wykonawcy należy:
  - 1) zapoznanie się z dokumentami będącymi w posiadaniu Zamawiającego przed rozpoczęciem prac;
  - 2) szczegółowe sprawdzanie w terenie warunków wykonania przedmiotu zamówienia;
  - 3) konsultacje z Zamawiającym na każdym etapie;
  - 4) wykonanie zadania w oparciu o opis przedmiotu zamówienia, stanowiący załącznik do niniejszej umowy.

## § 2

1. Wykonawca zobowiązuje się zrealizować całość zamówienia i przekazać dokumentację **w terminie do dnia ..... r.**
2. Wykonawca ma obowiązek przekazać Zamawiającemu w jego siedzibie nie później niż w terminie przekazania dokumentów, o których mowa w ust. 1, sporządzone w języku polskim i w zakresie określonym umową:
  - 1) wykaz wszystkich dokumentów przekazanych Zamawiającemu;
  - 2) pisemne oświadczenie Wykonawcy, że dokumenty te zostały sporządzone zgodnie z umową, obowiązującymi przepisami (w szczególności techniczno-budowlanymi w rozumieniu ustawy – Prawo budowlane), z zasadami współczesnej wiedzy technicznej, obowiązującymi normami i normatywami oraz że zostały wydane w stanie kompletnym z punktu widzenia celu, któremu mają służyć;
  - 3) oświadczenie Wykonawcy, że przysługuje mu całość autorskich praw majątkowych do przekazanych dokumentów i jest on uprawniony do dysponowania nimi.
3. Z chwilą dokonania odbioru, na Zamawiającego przechodzą na zasadzie wyłączności autorskie prawa majątkowe do dostarczonych dokumentów, w zakresie opisanym w art. 50 Ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych wraz z prawem wyłącznego wykonywania zależnego prawa autorskiego, w tym do zlecenia jego wykonywania osobom trzecim. Zamawiający nabywa prawo do swobodnego, nieograniczonego w czasie wykorzystywania dostarczonego opracowania stanowiącego przedmiot umowy.
4. Podpisany przez upoważnionych przedstawicieli Stron protokół odbioru prac będzie stanowił dla Wykonawcy podstawę do wystawienia faktury końcowej.

## § 3

1. Strony ustalają wynagrodzenie za realizację prac projektowych w kwocie ..... **zł brutto** (słownie: .....), w tym należny VAT.
2. Ustalone przez strony wynagrodzenie obejmuje wszelkie koszty związane z realizacją postanowień niniejszej umowy i stanowi cenę ryczałtową w rozumieniu art. 632 ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny (Dz. U. z 2020r. poz. 1740 z późn. zm.), w tym za przeniesienie praw autorskich oraz za wykonywanie praw zależnych.
3. Podstawą do wypłacenia wynagrodzenia będzie faktura wystawiona przez Wykonawcę.
4. Zamawiający wypłaci wynagrodzenie należne Wykonawcy na podstawie prawidłowo wystawionej faktury przelewem na rachunek bankowy wskazany w fakturze w terminie 30 dni od daty otrzymania przez Zamawiającego tej faktury wraz z oświadczeniem stanowiącym załącznik nr 1 do umowy i potwierdzeniu protokołarnym wykonanych prac będących przedmiotem umowy.

## § 4

1. Wykonawca zobowiązuje się zapłacić na rzecz Zamawiającego kary umowne w następujących wysokościach:
  - 1) 1,0% wynagrodzenia ustalonego za realizację prac za każdy dzień zwłoki w przypadku niezachowania terminu realizacji o którym mowa w § 2 ust. 1,
  - 2) 10% wynagrodzenia ustalonego za realizację prac za odstąpienie od umowy z przyczyn zależnych od Wykonawcy.
2. Zamawiający zapłaci Wykonawcy, na jego pisemne wezwanie, karę umowną z tytułu odstąpienia od umowy z winy Zamawiającego – w wysokości 10% wynagrodzenia.

3. W przypadku zwłoki w zapłacie wynagrodzenia w terminie, o którym mowa w § 3 ust. 4, Zamawiający będzie zobowiązany, na pisemne wezwanie Wykonawcy, do zapłaty odsetek ustawowych za opóźnienie w transakcjach handlowych.
4. W przypadku, gdy Wykonawca nie wykonuje zobowiązań wynikających z umowy lub wykonuje je nienależycie, Zamawiający ma prawo wyznaczyć mu odpowiedni termin na wykonanie zobowiązań wynikających z umowy oraz naprawienia szkody wynikłej ze zwłoki. W przypadku, gdy Wykonawca w wyznaczonym przez Zamawiającego terminie nie przystąpi do wykonywania zobowiązań albo wykonuje je nienależycie, Zamawiający ma prawo zlecić wykonanie zobowiązań Wykonawcy osobie trzeciej na koszt Wykonawcy.
5. Maksymalna wysokość kar umownych, które jedna strona może naliczyć drugiej stronie to 10 % wynagrodzenia.
6. Strony mogą dochodzić także odszkodowania uzupełniającego ponad zastrzeżone kary umowne, a także pełnego odszkodowania na wypadki na które nie zastrzeżono kary umownej.

#### **§ 5**

1. Zamawiający może odstąpić od umowy ze skutkiem natychmiastowym w następujących przypadkach:
  - 1) Wykonawca nie rozpoczął realizacji przedmiotu umowy w ciągu 14 dni od podpisania umowy,
  - 2) Wykonawca, pomimo pisemnych zastrzeżeń Zamawiającego, nie wykonuje zobowiązań wynikających z umowy lub wykonuje je nienależycie,
  - 3) zwłoka w realizacji prac w terminie, o którym mowa w § 2 ust 1, przekracza 14 dni,
  - 4) w wyniku wszczętego postępowania egzekucyjnego nastąpiło zajęcie majątku Wykonawcy lub znacznej jego części, a także nastąpiło ogłoszenie upadłości Wykonawcy, o czym Wykonawca zobowiązuje się powiadomić Zamawiającego następnego dnia po ogłoszeniu,
  - 5) Wykonawca przystąpił do likwidacji swojej firmy z wyjątkiem likwidacji przeprowadzonej w celu przekształcenia lub restrukturyzacji.
2. Wykonawca może odstąpić od umowy w przypadku, gdy Zamawiający powiadomił pisemnie Wykonawcę, że nie będzie mógł pokryć zobowiązań finansowych wynikających z umowy.
3. Odstąpienie od umowy może nastąpić wyłącznie w formie pisemnej wraz z podaniem szczegółowego uzasadnienia w terminie 7 dni od daty wystąpienia uzasadnionej okoliczności.
4. Strona może odstąpić na podstawie ustawy.

#### **§ 6**

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy Kodeksu cywilnego.
2. Za szkody wynikłe z nienależytego wykonania przedmiotu umowy Wykonawca odpowiadać będzie wobec Zamawiającego w oparciu o przepisy kodeksu cywilnego.
3. W razie stwierdzenia, jakichkolwiek błędów lub braków w opracowaniu, a także w złożonych dokumentach, Wykonawca usunie je lub poprawi na własny koszt w terminie wyznaczonym przez Zamawiającego.
4. Wszelkie zmiany i uzupełnienia treści umowy wymagają dla swej ważności formy pisemnej w postaci aneksu.
5. Wszelkie spory wynikające z niniejszej umowy Strony poddają pod rozstrzygnięcie sądu powszechnego właściwego miejscowo dla miejsca siedziby Zamawiającego.
6. Umowę niniejszą sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, w tym jeden dla Wykonawcy i dwa dla Zamawiającego.

**ZAMAWIAJĄCY**

**WYKONAWCA**

**Załącznik nr 1**

....., dn.....

.....  
.....  
.....

Nazwa, adres NIP REGON Kontrahenta

**OŚWIADCZENIE**

Oświadczam, że numer rachunku bankowego wskazany w umowie i na fakturach wystawianych w związku z realizacją umowy.....z dnia..... jest numerem właściwym dla dokonania rozliczeń na zasadach podzielonej płatności, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (Dz. U. 2020r. poz. 106, z późn. zm. ).

.....  
Podpis(y) osoby(osób) upoważnionych do reprezentacji

**KLAUZULA INFORMACYJNA O PRZETWARZANIU DANYCH OSOBOWYCH**

W związku z realizacją wymogów Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych „RODO”), informujemy o zasadach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych oraz o przysługujących Pani/Panu prawach z tym związanych.

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych przetwarzanych w Urzędzie Miejskim w Nowym Dworze Mazowieckim jest Burmistrz Miasta Nowy Dwór Mazowiecki, ul. Zakroczymska 30, 05-100 Nowy Dwór Mazowiecki

2. Jeśli ma Pani/Pan pytania dotyczące sposobu i zakresu przetwarzania Pani/Pana danych osobowych w zakresie działania Urzędu Miejskiego, a także przysługujących Pani/Panu uprawnień, może się Pani/Pan skontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych za pomocą adresu [iod@nowydwormaz.pl](mailto:iod@nowydwormaz.pl)

3. Administrator danych osobowych – Burmistrz Miasta Nowy Dwór Mazowiecki - przetwarza Pani/Pana dane osobowe na podstawie obowiązujących przepisów prawa, zawartych umów oraz na podstawie udzielonej zgody.

4. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są w celu/celach:

- a. wypełnienia obowiązków prawnych ciążyących na Urzędzie Miejskim w Nowym Dworze Mazowieckim;
- b. realizacji umów zawartych z kontrahentami Miasta Nowy Dwór Mazowiecki;
- c. w pozostałych przypadkach Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są wyłącznie na podstawie wcześniej udzielonej zgody w zakresie i celu określonym w treści zgody.

5. W związku z przetwarzaniem danych w celach o których mowa w pkt 4 odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być:

- a. organy władzy publicznej oraz podmioty wykonujące zadania publiczne lub działające na zlecenie organów władzy publicznej, w zakresie i w celach, które wynikają z przepisów powszechnie obowiązującego prawa;
- b. inne podmioty, które na podstawie stosownych umów podpisanych z Miastem Nowy Dwór Mazowiecki przetwarzają dane osobowe dla których Administratorem jest Burmistrz Miasta Nowy Dwór Mazowiecki.

6. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres niezbędny do realizacji celów określonych w pkt 4, a po tym czasie przez okres oraz w zakresie wymaganym przez przepisy powszechnie obowiązującego prawa.

7. W związku z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych przysługują Pani/Panu następujące uprawnienia:

- a. prawo dostępu do danych osobowych, w tym prawo do uzyskania kopii tych danych;
- b. prawo do żądania sprostowania (poprawiania) danych osobowych – w przypadku gdy dane są nieprawidłowe lub niekompletne;
- c. prawo do żądania usunięcia danych osobowych (tzw. prawo do bycia zapomnianym), w przypadku gdy:
  - dane nie są już niezbędne do celów, dla których były zebrane lub w inny sposób przetwarzane,
  - osoba, której dane dotyczą, wniosła sprzeciw wobec przetwarzania danych osobowych,
  - osoba, której dane dotyczą wycofała zgodę na przetwarzanie danych osobowych, która jest podstawą przetwarzania danych i nie ma innej podstawy prawnej przetwarzania danych,
  - dane osobowe przetwarzane są niezgodnie z prawem,
  - dane osobowe muszą być usunięte w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisów prawa;
- d. prawo do żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych – w przypadku, gdy:
  - osoba, której dane dotyczą kwestionuje prawidłowość danych osobowych,
  - przetwarzanie danych jest niezgodne z prawem, a osoba, której dane dotyczą, sprzeciwia się usunięciu danych, żądając w zamian ich ograniczenia,
  - Administrator nie potrzebuje już danych dla swoich celów, ale osoba, której dane dotyczą, potrzebuje ich do ustalenia, obrony lub dochodzenia roszczeń,
  - osoba, której dane dotyczą, wniosła sprzeciw wobec przetwarzania danych, do czasu ustalenia czy prawnie uzasadnione podstawy po stronie Administratora są nadrzędne wobec podstawy sprzeciwu;
- e. prawo do przenoszenia danych – w przypadku gdy łącznie spełnione są następujące przesłanki:
  - przetwarzanie danych odbywa się na podstawie umowy zawartej z osobą, której dane dotyczą lub na podstawie zgody wyrażonej przez tą osobę,
  - przetwarzanie odbywa się w sposób zautomatyzowany;
- f. prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych.

8. W przypadku gdy przetwarzanie danych osobowych odbywa się na podstawie zgody osoby na przetwarzanie danych osobowych (art. 6 ust. 1 lit a RODO), przysługuje Pani/Panu prawo do cofnięcia tej zgody w dowolnym momencie. Cofnięcie to nie ma wpływu na zgodność przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem, z obowiązującym prawem.

9. W przypadku powzięcia informacji o niezgodnym z prawem przetwarzaniu w Urzędzie Miejskim w Nowym Dworze Mazowieckim Pani/Pana danych osobowych, przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego właściwego w sprawach ochrony danych osobowych.

10. W sytuacji, gdy przetwarzanie danych osobowych odbywa się na podstawie zgody osoby, której dane dotyczą, podanie przez Panią/Pana danych osobowych Administratorowi ma charakter dobrowolny.

11. Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest obowiązkowe, w sytuacji gdy przesłankę przetwarzania danych osobowych stanowi przepis prawa lub zawarta między stronami umowa.

12. Pani/Pana dane mogą być przetwarzane w sposób zautomatyzowany i nie będą profilowane.

## Opis przedmiotu zamówienia

„Wykonanie pomiarów natężenia ruchu drogowego na przejazdach kolejowo-drogowych, wykonanie pomiaru widoczności oraz sporządzenie metryki przejazdów kolejowo-drogowych”

W ramach realizacji prac Wykonawca jest zobowiązany do obowiązków określonych we wzorze umowy stanowiącej załącznik nr 3 do zapytania w tym:

### I. Wykonania:

1. pomiaru natężenia ruchu drogowego na przejazdach kolejowo-drogowych;
2. pomiaru widoczności;
3. metryk przejazdów kolejowo-drogowych.

dla przejazdów:

- ul. Nałęczka – km 41+258 strona lewa i strona prawa
- ul. Mieszka I – km 43+622 strona lewa i strona prawa
- ul. Mieszka I – km 44+984 strona lewa – droga znajduje się po za gminą Nowy Dwór Mazowiecki i strona prawa

- II. Opracowanie powinno zawierać wersję elektroniczną i papierową wyników odległości widoczności.
- III. Opracowanie pomiarów ruchu winno być wykonane w oparciu o metodę wideorejestracji zgodnie z ramami chronologii przewidzianych rozporządzeniem – 48h pomiar ciągły.
- IV. Opracowanie winno zostać uszczegółowione z uwzględnieniem elementów: wskazania godzin szczytów komunikacyjnych, obliczenia średniego dobowego ruchu, prezentacji struktury rodzajowej strumienia pojazdów w okresie pomiaru, zgodnie z kategoryzacją obowiązującą w ramach aktualnych instrukcji prowadzenia pomiarów na drogach publicznych, prezentacji krzywej wahań natężenia ruchu drogowego indywidualnie dla każdej doby pomiarowej oraz kierunku ruchu pojazdów, tabelarycznego zestawienie wielkości potoków ruchu z rozróżnieniem kierunkowym, rodzajowym w interwale 15 min dla każdej doby pomiarowej
- V. Wykonawca zobowiązany jest w imieniu zarządcy drogi do powiadomienia zarządcy kolei o planowanym terminie przeprowadzenia pomiarów natężenia ruchu drogowego na przejazdach kolejowo-drogowych, przeprowadzenia uzgodnień towarzyszących lokalizacji punktów pomiarowych, harmonogramu badań i metodologii wykonania pomiarów.
- VI. Wykonawca zobowiązuje się wykonać usługę, zgodnie z wymaganiami i w sposób, wynikający z obowiązujących przepisów prawa, a w szczególności z rozporządzeniem Ministra Infrastruktury i Rozwoju z dnia 20 października 2015 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać skrzyżowania linii kolejowych oraz bocznic kolejowych z drogami i ich usytuowanie (t. j. Dz. U. z 2015r. poz. 1744 z późn. zm).
- VII. Wykonawca akceptuje konieczność uwzględnienia w ofercie wszelkich kosztów jakie będzie zobowiązany ponieść z tytułu realizacji przedmiotu zamówienia.